

An Kunden und Partner

im August 2011

## Wandlung für die Zukunft!

### ProEda wird in die Tokheim Switzerland AG integriert



Sehr geehrte Damen und Herren, werte Kunden

Mit grosser Freude teilen wir Ihnen mit, dass die Geschäftsfelder der ProEda aus der Frama Gruppe mit Wirkung auf den 1. September 2011, in die Tokheim integriert werden.

Die Marke ProEda, mit den bestens bekannten Produkten und Dienstleistungen, bleibt bestehen. Die erfahrenen und kompetenten Ansprechpartner stehen Ihnen auch in Zukunft zur Verfügung – im Bereich Kundendienst erwarten Sie sogar umfassendere Verfügbarkeit und Leistung. Die Entwicklungsabteilung pflegt weiterhin die Systeme und entwickelt künftige Funktionalitäten und Anbindungen.

**ProEda** ist seit über 40 Jahren innovativer Entwickler und Hersteller von Tankautomaten. ProEda war sehr oft Vorreiter, so z.B. mit dem ersten eichamtlichen Tankautomaten, mit dem ersten prozessgesteuerten Gerät, dem ersten Automaten mit TM-97 Technologie und mit dem ersten und neusten Tankautomaten „MultiFill“, der ins IT-Netz integriert wird. Damit werden die neusten Sicherheitsanforderungen der Kreditkartenherausgeber erfüllt (IFSF, EMV, PCI), die bis Ende 2013 umgesetzt sein müssen.

**Tokheim** ist Europas führender Hersteller von Zapfsäulen, Kassensystemen für die Tankstelle, Fleetprodukte und viele weitere und ist bekannter Partner für den Unterhalt kompletter Tankstellenausrüstungen. Tokheim blickt auf eine über 100-jährige Geschichte zurück, beschäftigt heute über 5'200 Angestellte weltweit und erzielt einen Umsatz von jährlich 650 Millionen Schweizer Franken.

Für den Schweizer Markt und weitere europäische Märkte bilden die Tankautomaten von ProEda die ideale Ergänzung des Angebots von Tokheim. Ohne Ihren Gegenbericht werden auch alle Verträge und Aktivitäten der ProEda AG vollumfänglich von Tokheim übernommen.

Aus einer Hand bietet künftig **Tokheim - ProEda** die komplette Tankstellenausrüstung und Dienstleistung an, was Ihnen auch in Zukunft vollen Investitionsschutz garantiert. Gerne erläutern wir Ihnen im persönlichen Gespräch unsere Kompetenzen und beantworten Ihre Fragen zur künftigen Zusammenarbeit und Partnerschaft. Adresse und Kontaktnummern sowie E-Mail Adressen bleiben unverändert.

Wir freuen uns auf eine erfolgreiche Zukunft mit unseren Kunden und Partnern!

**Tokheim Switzerland AG**

**Jacques Zuccone**  
General Manager

**ProEda AG**

**Daniel Lauber**  
Managing Director